

SantFeliu de Guíxols  
Costa Brava

# Bienvenue!

Office de Tourisme  
Plaça del Monestir, s/n 17220 Sant Feliu de Guíxols Costa Brava  
Tel. 00 34 972 82 00 51 [turisme@guixols.cat](mailto:turisme@guixols.cat)  
[www.visitguixols.com](http://www.visitguixols.com)

  
AJUNTAMENT DE  
Sant Feliu de Guíxols  
[www.guixols.cat](http://www.guixols.cat)



[www.facebook.com/guixols](https://www.facebook.com/guixols)



[www.twitter.com/guixols](https://www.twitter.com/guixols)



Cala del Cap de Mort. Keyphoto.

## Loisirs et aventure

En matière de sports, l'offre de Sant Feliu de Guíxols est très variée, selon les goûts et l'âge : les randonnées, la natation ou le cyclotourisme. Quand aux activités nautiques vous pouvez pratiquer la voile, la plongée sous-marine, les immersions guidées, les sorties de pêche, le kayak, le windsurf, le ski nautique, le ski-surf ou le paddle surf dans les plages. Vous pouvez aussi louer des embarcations avec ou sans patron pour admirer la côte dès la mer.

La ville offre un vaste réseau de chemins balisés qui vous invitent à parcourir différents chemins aussi bien à pied qu'en vélo. Suivre à pied les falaises et les criques en empruntant le sentier *Camí de Ronda* ou vous perdre dans les chemins qui vous conduisent dans les Gavarres et le massif de l'Ardenya. Si vous préférez d'autres émotions comme vous lancer par des tyroliennes sous les arbres, le paint-ball ou le parcours botanique n'hésitez pas de visiter le Parc Aventura et si vous aimez les voies ferrées nous vous recommandons la Via Ferrada, un itinéraire d'environ 500 mètres équipé avec un câble d'acier en face de la Cala del Molí.



Quim Bigas



7ze fotografia.



Keyphoto.



Festival Internacional de la Porta Ferrada. Keyphoto.

## Activités culturelles et gastronomie

La longue tradition culturelle et festive de Sant Feliu de Guíxols se manifeste en des événements comme le Festival International Porta Ferrada de musique, théâtre et danse, qui a lieu pendant l'été et il est le plus ancien de la Catalogne. Le Carnaval, le récital de Chansons de Taverne, la Fête de la ville, les foires de septembre et la procession maritime de la Vierge du Carmen sont des autres événements qui se déroulent tout au long de l'année.

La gastronomie de Sant Feliu de Guíxols est célèbre par la qualité de ses produits comme le poisson, les légumes, les fruits et la viande. La culture culinaire maintient une tradition qui date d'antan et actuellement se réinterprète aux cuisines. À souligner la Cuina del Peix Blau (cuisine du poisson gras ou bleu) et les plats de la cuisine traditionnelle des pêcheurs comme le suquet (une sorte de bouillon de poisson), le suquet d'anchois, la morue et le peixopalo (morue séchée non salée).

## Hébergement

Sant Feliu de Guíxols offre une variété de logements, dès des hôtels de première catégorie jusqu'à des appartements touristiques et campings.

### HOTELS

- 4 établissements avec 434 chambres
- 5 établissements avec 231 chambres
- 3 établissements avec 101 chambres
- 3 établissements avec 71 chambres

### PENSIONS

7 pensions avec 98 chambres

### CAMPITES

1 camping de 2nde catégorie avec 35 bungalows et 69 places pour camper



Demandez l'information à l'Office de Tourisme

Allotjaments  
preus 2014-2015

SantFeliu de Guíxols  
Costa Brava

## Situation géographique

Sant Feliu de Guíxols est située dans un endroit privilégié et bien communiquée avec les villes de Gérone, Barcelone et Figueres. Elle se trouve aussi à proximité des parcs naturels protégés comme les marais de l'Ampurdan, le cap de Creus, les îles Medes, la zone volcanique de la Garrotxa, le massif du Montseny et le site naturel de la chaîne des Albères considéré d'intérêt national.

- a 35 km de Girona
- a 110 km de Barcelona
- a 44 km de l'aéroport Girona – Costa Brava
- a 76 km de Figueres
- a 119 km de l'aéroport de Barcelona
- a 23 km de la gare ferroviaire de Caldes de Malavella
- a 30 km de la sortie 9 de l'autoroute AP7 – E15
- a 97 km de la frontière franco-espagnole



# Bienvenue!

SantFeliu de Guíxols  
Costa Brava





Les Bafelles. Keyphoto.



Cala Ametller.



César Bodi.



Platja de Sant Pol. Albert Gironès.



Cala Ametller. Keyphoto.



Cala Jonca. Jordi Gallego.



El Monestir Benedictí. Hug Argence.



Casino La Constància. Albert Gironès.

# Bienvenue!

Sant Feliu de Guíxols est une localité de l'Ampurdan située au cœur de la Costa Brava et environnée d'un paysage plein de contrastes, grâce à son climat tempéré.

Venez découvrir le littoral caractérisé par d'imposantes falaises escarpées et de ravissantes petites criques, promenez-vous sur la plage et laissez-vous séduire par le charme des espaces naturels qui l'environnent, comme les Gavarres ou le massif de l'Ardenya.

La petite ville, un ancien village de pêcheurs, conserve un important patrimoine historique dont le monastère bénédictin et sa partie romaine, la plus ancienne, la *Porta Ferrada*, sont les principaux témoins.

Réputée pour son accueil aimable et chaleureux, la ville de Sant Feliu de Guíxols, active toute l'année, propose un éventail d'activités riche et varié. Avec une qualité de vie enviable et équipée avec tous les services elle est devenue une petite ville d'accueil grâce à l'hospitalité de ses habitants, sans perdre son esprit de village marinier.

À Sant Feliu de Guíxols, vous y trouverez des vacances sur mesure.

Bienvenue!

## Paysage et environnement naturel

Une des attractions de la ville est le paysage typiquement méditerranéen ainsi que les contrastes de l'environnement. Sant Feliu est entourée de grands espaces naturels comme les Gavarres ou le massif de l'Ardenya très bien communiqués par un réseau de sentiers qui favorisent sa découverte.

En naviguant tout au long de la côte, il y a aussi des endroits remarquables par la beauté de leurs paysages tels comme la *Cala Ametller*, la *Punta de Garbí* et *Cala Vigatà* que par sa richesse écologique deviennent un paradis pour le plongeur et délimitent l'aire de la future réserve marine laquelle garantira la protection de la zone.

La Voie Verte, populairement connue comme le « carril bici », permet relier la ville à la plaine intérieure jusqu'à Gérone et Olot. De nos jours est d'un grand intérêt touristique grâce à la récupération de l'ancien chemin de fer de Sant Feliu de Guíxols.



Via verdà. Jordi Gallego.

## Plages et criques

La côte de Sant Feliu de Guíxols est pleine de contrastes. Au milieu des falaises s'ouvrent des superbes criques, quelques unes rocheuses et d'autres de sable fin. Dès le sud nous remarquons *cala Canyerets*, *Cala Vigatà* et *Port Salvi*, entre d'autres jusqu'à la baie de Sant Feliu. Au nord, la plage de Sant Pol conserve toujours la beauté de ses édifications du XIXème siècle et des eaux claires, calmes et peu profondes.

Le port de plaisance, commercial et pêcheur, autorise l'entrée de grands bateaux dans la baie et il est le trait d'union entre la ville et ses origines marinières, fruit d'une relation très étroite avec la Méditerranée qui s'est maintenue au fil du temps jusqu'à nos jours. Une promenade jusqu'au phare du quai reflète, sous un angle panoramique, les forts liens entre Sant Feliu de Guíxols et la mer.



Port de Sant Feliu de Guíxols. Keyphoto.

## Patrimoine

L'ensemble architectural du monastère bénédictin est le principal attrait de la ville. Conserve des éléments si importants comme la romaine *Porta Ferrada* (Xème siècle), qui est devenue tout un symbole. L'église de la *Mare de Déu dels Àngels*, les *Torres del Corn i del Fum* (les Tours du Corne et de la Fumée), appartient également à l'ensemble monacal qui abrite actuellement le Museu d'Història de la Ciutat et l'Espai Carmen Thyssen-Bornemisza.

Le passé de la ville, lié à l'industrie du liège et des bouchons, laissa un héritage architectural très important. En témoignent les maisons modernistes de la plage de Sant Pol ou les villas bourgeoises de la promenade et présidées par le Casino *La Constància*. D'autres endroits d'intérêt sont le Musée d'Histoire du Jouet, le Musée de Capsules à Cava et Champagne, le Musée du Sauvetage Maritime et le Musée Casa Irla ; sans oublier l'Ermitage de Sant Elm, avec un des miradors le plus spectaculaires de la Costa Brava (côte escarpée) d'où Ferran Agulló lui avait donné ce nom.



El Salvament.



Ermita de Sant Elm. 7ze fotografia.